

**函館市宿泊税 + 北海道宿泊税が課税されます。**  
 Both Hakodate (city) and Hokkaido (prefecture) accommodation taxes will be imposed.  
 徴収函館市住宿税 + 北海道住宿税 / 徴収函館市住宿税 + 北海道住宿税  
 하코다테시 + 홋카이도 숙박세 적용  
 มีการจัดเก็บภาษีที่พักของเมืองฮาโกดาเตะและฮอกไกโด

宿泊料金 (1人1泊)	合計
~19,999円	200円
20,000円~49,999円	400円
50,000円~99,999円	1,000円
100,000円~	2,500円
Accommodation Fee (per person per night)	Total
~19,999 yen	200 yen
20,000 yen~49,999 yen	400 yen
50,000 yen~99,999 yen	1,000 yen
100,000 yen~	2,500 yen
住宿费 (每人每晚)	總計
~19,999日元	200日元
20,000日元~49,999日元	400日元
50,000日元~99,999日元	1,000日元
100,000日元~	2,500日元
住宿费 (1人1晚)	总计
~19,999日圓	200日圓
20,000日圓~49,999日圓	400日圓
50,000日圓~99,999日圓	1,000日圓
100,000日圓~	2,500日圓
숙박 요금 (1인 1박)	합계
~19,999엔	200엔
20,000엔~49,999엔	400엔
50,000엔~99,999엔	1,000엔
100,000엔~	2,500엔
ค่าที่พัก (1 คน 1 คืน)	รวมทั้งหมด
~19,999เยน	200เยน
20,000เยน~49,999เยน	400เยน
50,000เยน~99,999เยน	1,000เยน
100,000เยน~	2,500เยน

**納める方** Taxable Person / 課税対象 / 缴纳对象  
 函館市内の宿泊施設に宿泊された方  
 Guests staying in accommodation facilities located in Hakodate City  
 入住函館市内住宿設施者 / 入住函館市住宿設施者  
 하코다테 시내 숙박에서 숙박하시는 분 / ผู้ที่เข้าพักในสถานที่พักภายในเมืองฮาโกดาเตะ

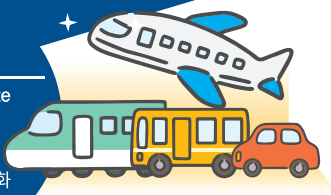
**支払い方法** How to Pay / 付費方式 / 缴纳方法  
 宿泊施設の指定する方法で、宿泊施設などにお支払いください。  
 (宿泊事業者が函館市へ申告します。)  
 Pay to their accommodation facility using the method specified.  
 (Accommodation business operators will report and pay the tax to Hakodate City.)  
 請按照住宿設施規定的方式支付。(住宿業者需向函館市申報繳稅。)  
 請按照住宿設施規定的方式支付。(住宿業者需向函館市申報繳稅。)  
 숙박 시설이 지정하는 지불 방식에 따라 지불해 주십시오.(숙박 사업자가 하코다테시에 신고, 납입합니다.)  
 กรุณาชำระเงินให้กับสถานที่พักตามวิธีที่สถานที่พักกำหนด  
 (สถานที่พักจะรายงานและชำระภาษีให้กับเทศบาลเมืองฮาโกดาเตะ)

**函館市宿泊税の使用用途**

Use of Hakodate City Accommodation Tax / 函館市住宿稅的用途 / 函館市住宿稅用途  
 하코다테시 숙박세의 사용 용도 / การใช้จ่ายจากภาษีที่พักของเมืองฮาโกดาเตะ

**誘客による観光業の活性化**

To attract visitors and revitalize the tourism industry  
 透過吸引遊客來振興旅遊業  
 吸引游客促进旅游业发展  
 관광객 유치에 의한 관광업 활성화  
 การกระตุ้นอุตสาหกรรมท่องเที่ยว  
 โดยการดึงดูดนักท่องเที่ยว



**質の高い観光の提供**

To provide high quality tourism  
 提供高品質的觀光體驗  
 提供高质量旅游服务  
 질 높은 관광 제공  
 การให้บริการด้าน  
 การท่องเที่ยวที่มีคุณภาพสูง



**冬季観光の魅力向上**

To enhance the attractiveness of winter tourism  
 提升冬季觀光的吸引力  
 提升冬季旅游魅力  
 겨울철 관광의 매력 향상  
 การเพิ่มเสน่ห์ให้กับ  
 การท่องเที่ยวในฤดูหนาว



**人材育成**

To develop human resources  
 培訓觀光人才  
 培养人才  
 관광업 관련 인재육성  
 การพัฒนาบุคลากรด้านการท่องเที่ยว



**北海道宿泊税の使用用途**

Use of Hokkaido Accommodation Tax  
 北海道住宿稅的用途  
 北海道住宿稅用途  
 홋카이도 숙박세의 사용 용도  
 การใช้จ่ายจากภาษีที่พักของฮอกไกโด

**観光の高付加価値化**

To promote high value-added tourism

**観光サービス・観光インフラの充実・強化**

To enhance and strengthen tourism services and infrastructure

**危機対応力の強化**

To strengthen crisis response capabilities

**函館市宿泊税の詳細はこちらから**

Scan here for details on the Hakodate City Accommodation Tax  
 請掃描確認函館市住宿稅之詳情  
 函館市住宿稅詳情  
 하코다테시 숙박세의 자세한 사항은 이쪽에서  
 ดูรายละเอียดเพิ่มเติมเกี่ยวกับภาษีที่พักในเมืองฮาโกดาเตะได้ที่นี่



**道宿泊税の詳細やご意見はこちらから**

Scan here for details and feedback on the Hokkaido Accommodation Tax  
 請掃描確認北海道住宿稅以及其他詳情  
 北海道住宿稅詳情及意見  
 홋카이도 숙박세의 자세한 사항과 의견은 이쪽에서  
 ดูรายละเอียดเพิ่มเติมและความคิดเห็นเกี่ยวกับภาษีที่พักในฮอกไกโดได้ที่นี่



**函館市内に宿泊される皆様へ**

To All Guests Staying in the City of Hakodate  
 Notice of Accommodation Tax Effective April 1, 2026  
 函館市將對入住遊客徵收住宿稅 自2026年4月1日起  
 函館市將對入住遊客徵收住宿稅 自2026年4月1日起  
 하코다테에서 숙박하시는 고객분께 숙박세가 부과됩니다. 2026년 4월 1일부터 시행됩니다.  
 ถึงผู้ที่เข้าพักในเมืองฮาโกดาเตะ  
 จะมีการจัดเก็บภาษีที่พัก ตั้งแต่วันที่ 1 เมษายน พ.ศ.2569 เป็นต้นไป

**宿泊税のお知らせ**



函館市では、来函者の満足度向上や観光誘客の強化、観光消費額の増大などに資する観光振興施策に宿泊税を活用し、函館観光の価値を高める新たな取り組みを進めます。

The City of Hakodate will promote new initiatives aimed at increasing the value of tourism in Hakodate, by utilizing the revenue from the accommodation tax to promote tourism, which will contribute to increase satisfaction among visitors to Hakodate, attract more visitors through tourism, and increase tourism consumption.

函館市住宿稅將用於促進觀光服務，以提高遊客滿意度、吸引更多遊客、增加旅遊消費，並推動新的措施，以提高函館的旅遊價值。

函館市將用於提高來函遊客滿意度、加強旅遊吸引力以及擴大旅遊消費額等，推進提升函館旅遊價值的各項新舉措。

하코다테시에서는 방문객 만족도 향상, 관광객 유치 강화, 관광 소비액 증대 등에 기여하는 관광 진흥 정책에 숙박세를 활용해 하코다테 관광의 가치를 높이는 새로운 시도를 추진합니다.

ภาษีที่หักที่จัดเก็บในเมืองฮาโกดาเตะจะถูกนำไปใช้ในการพัฒนามาตรการส่งเสริมการท่องเที่ยว เช่น การยกระดับความพึงพอใจของนักท่องเที่ยว การเพิ่มแรงจูงใจในการท่องเที่ยว และการกระตุ้นการใช้จ่าย ตลอดจนสนับสนุนโครงการใหม่ๆ เพื่อยกระดับคุณภาพการท่องเที่ยวของเมืองฮาโกดาเตะให้ดียิ่งขึ้น

函館市宿泊税についてお問い合わせ先  
 函館市財務部稅務室市民稅担当法人・諸稅部門  
 TEL 0138-21-3002  
 函館市觀光部觀光總務課觀光戰略担当  
 TEL 0138-21-3396

北海道宿泊税についてお問い合わせ先  
 北海道總務部財政局稅務課  
 TEL 011-206-7473  
 北海道經濟部觀光局觀光振興課  
 TEL 011-206-6896